

SUBASTA INTERNACIONAL EN LÍNEA JL/RINCONADA
25 de Abril del 2017 - (martes) - 21h00
- Reglamento –

Subasta en línea de caballos de deporte a través de www.canaldoleilao.com con la organización de HASTA PROMOÇÃO DE EVENTOS LTDA y de responsabilidad del subastador rural DJALMA B. DE LIMA.

01. FECHA Y HORA – Ofertas desde la publicación del catálogo electrónico de subasta en www.canaldoleilao.com el 20 de marzo y con cierre programado a las 21h00 el 25 de abril / 2017.

02. PRECIO MÍNIMO - Cada producto tendrá un precio mínimo preestablecido entre el vendedor y el Canal do Leilão y la venta será consagrada, en una de estas situaciones:

a) Si hay una oferta, verbal o escrita, aceptada como buena por el Canal do Leilão, el producto será anunciado en el sitio web como "Vendido".

b) Si una oferta en línea alcanza el precio mínimo registrado en el sistema, la venta será confirmada automáticamente.

c) Si después del final de la sesión de negociación (21:00 del 25 de abril de 2017), la oferta más alta no alcanza el valor mínimo preestablecido, sin embargo, se acepta por parte del vendedor.

- Párrafo Único: Las decisiones anteriores serán de competencia exclusiva del Canal do Leilão, de acuerdo con el dueño del animal, sin ninguna obligación de consultar a los oferentes de las ofertas anteriores.

03. MONEDA - La moneda por defecto de la oferta será el dólar estadounidense (US\$), con el objetivo de facilitar las operaciones de cambio de los posibles compradores fuera de Chile - el país anfitrión de JL / RINCONADA.

04. PARTICIPACIÓN - Se permite la participación de cualquier persona o entidad, desde que identificado a través del registro en el sistema www.canaldoleilao.com, junto con la documentación que pueda ser requerida por la Organización.

05. CONDICIÓN PARA LOS COMPRADORES DE CHILE – Los animales se venderán en 15 cuotas, siendo tres al contado más 12 mensuales, iguales y sucesivas sin cargos adicionales.

- PÁRRAFO 1 - La oferta se hará por el valor de la cuota mensual multiplicado por 15, le darán el precio total del animal.

- PÁRRAFO 2 - Para los pagos al contado, se otorgará un descuento del 10% (diez por ciento).

- PÁRRAFO 3 - En el caso de cualquier retraso en los pagos, la deuda se agregará a todas las multas e intereses previstos en la legislación y más la multa del 2% sobre el valor total del contrato.

06. CONDICIÓN PARA COMPREADORES ESTRANJEROS - Para compradores extranjeros de otros países (fuera de Chile) deben pagar sus compras al contado, con un descuento del 10% sobre el valor total del animal.

- PÁRRAFO Único - compradores residentes o domiciliadas en otros países deben comunicarse con la compañía de subastas con antelación para obtener la autorización, registro y cumplimiento de otros requisitos legales.

07. LOS PAGOS – Inmediatos al cierre de la oferta, todos los compradores deben hacer el pago de las deudas relativas a sus compras y a la Comisión de la casa de subastas de la empresa (08), a través de transferencias bancarias en los establecimientos indicados por la organización.

08. COMISIÓN DE LOS COMPRADORES - El Canal do Leilão/Hasta Ltda cobra una comisión del 8% (ocho por ciento), calculado sobre el valor total de las compras.

09. COMISIÓN DEL VENDEDOR - Es objeto de un contrato firmado aparte con la Organización.

10. SERVICIOS PROFESIONALES - A profesionales ecuestres que hacen indicación de los animales a sus clientes, el vendedor pagará comisión del 5% (cinco por ciento), siempre que dicha información sea informada por el “professional” a la Organización y por escrito, en una forma específica a través de correo electrónico a diretoria@canaldoleilao.com hasta las 12.00 del día de 24 de abril de 2017.

11. DOCUMENTACIÓN DE LOS ANIMALES PARA LA VENTA - El vendedor se compromete a entregar al animal con toda la documentación legal regularizada en la fecha de venta, sean los cargos junto a la Asociación de Criadores, libro genealógico o de sus funciones y responsabilidades en el Servicio de Ingresos del Estado y otras agencias gubernamentales en todos los niveles.

12. SALUD/EXÁMENES: Se proporcionará la documentación sanitaria del animal requerida por los órganos de gobierno competentes para la venta, o a efectos de transporte y tránsito de animales dentro del Chile o en el extranjero, por parte del vendedor.

- PÁRRAFO ÚNICO – En caso de retraso en la retirada de los animales, el comprador soportará los nuevos costos de los exámenes de revalidación, además de otros costos (véase capítulo retirada del producto).

13. RETIRADA DEL PRODUCTO - El retiro de los lotes incautados es responsabilidad exclusiva de los compradores, eximiendo al vendedor y la compañía de la casa de subastas de toda responsabilidad por accidentes que puedan ocurrir durante la campaña para la retirada de los animales comprados.

a) Los productos incautados deben ser retirados de la propiedad del vendedor hasta las 18:00 del 10mo día de la fecha de la subasta, tiempo en que se encierra toda la responsabilidad del vendedor acerca de la vida o accidentes que se produzcan con el animal vendido.

b) Después del plazo anterior, el vendedor deberá cargar los costes de reparto y mantenimiento de animales, a una tasa de US\$20.00 por día, más los costos veterinarios, medicamentos, pruebas y guías y otros costos.

c) Para la exportación, se ajustará a los límites de tiempo entre las partes dentro de los límites requeridos para los procesos judiciales.

d) La compañía de subasta sólo entregará la liberación de los animales después de recibir el pago inicial del comprador (y la Comisión) y firmado el contrato. Si el vendedor libertar bajo su propia responsabilidad y pagar por la casa de subastas las comisiones devengadas, esta última será exenta de cualquier otra responsabilidad.

e) El vendedor declina la responsabilidad de los cargos de exportación o empresas de alquiler o profesionales de servicios de transporte, gastos que normalmente se asignan al comprador.

13. GARANTÍA DEL COMPRADOR - Las partes interesadas podrán inspeccionar los animales a la venta dentro de sus locales con reserva previa.

a) Los animales serán entregados en el mejor estado de salud y integridad física, como se muestra en los videos y fotos antes de la subasta.

b) Suponiendo que cualquier irregularidad en el ámbito veterinario legalmente comprobada, el acuerdo se cancelará con la devolución de los pagos realizados.

c) El comprador tiene a su disposición las radiografías de animales de más de 30 meses publicados en el catálogo electrónico, que deben ser examinadas por el comprador antes de hacer una oferta, por lo que no se aceptará ninguna reclamación posterior.

d) Los animales introducidos en la subasta se encuentran debidamente inscritos en el correspondiente libro genealógico de la raza en nombre del vendedor o, si en nombre de un tercero, el vendedor tiene pruebas documentales de su propiedad.

14. QUEJAS - En el caso de los bienes ganaderos, sujetos a accidentes o incluso a cambios repentinos en su salud, cualquier reclamación fuera de los términos y condiciones del presente Reglamento serán inaceptables, dado que todas las condiciones previas para la inspección de los animales de la subasta se les concedió a los compradores, como se dio a conocer en el presente Reglamento antes que el comprador hiciera su oferta. Después de la subasta, por lo tanto, no se tolerará ninguna queja sobre la apariencia, condición física o el rendimiento de los animales.

15. RETIRADA DE PRODUCTOS - La retirada de los lotes subastados es de responsabilidad de los compradores, que eximen al vendedor y la compañía de subastas de cualquier responsabilidad por los accidentes que puedan ocurrir durante la campaña para la retirada de los animales.

a) Los productos subastados deben ser retirados de la propiedad del vendedor hasta las 18:00 horas del décimo día de la fecha de la subasta, momento en que cesan todas las obligaciones del vendedor sobre la vida o accidentes que puedan ocurrir con el animal vendido.

b) Transcurrido el plazo anterior, el vendedor cargará los costos de manejo y mantenimiento de los animales, a razón de US\$ 20.00 por día, además de los costos veterinarios, medicamentos y otros gastos incurridos.

c) La empresa de subastas sólo emitirá la liberación de los animales después de recibir los pagos iniciales del comprador (entrada y comisión) y el contrato debidamente firmado. Si el vendedor libera por su cuenta, asumirá la responsabilidad y pagará las comisiones adecuadas de la empresa de subastas y eximirá esta última de cualquier otra responsabilidad.

16. TRANSFERENCIA Y POSESIÓN - El ganador recibe la posesión final del producto comprado, con la transmisión del Certificado de Inscripción en el libro genealógico de la raza, después de la liquidación de sus deudas. No habrá venta de los lotes subastados antes del pago integral y anulará cualquier acto de transferencia en desobediencia a lo estipulado aquí, además de estar sujetos a las penas de la ley.

17. CONSIGNACIÓN - Animales se destinan exclusivamente a la venta del Canal do Leilão/Hasta Promoción Eventos Ltda, hasta el 28.05.2017, que puede venderlos en subasta o directamente a las condiciones ya acordadas con el vendedor.

18. ACEPTACIÓN DE LAS CONDICIONES - La participación en la subasta implica el conocimiento y plena aceptación de las condiciones del presente Reglamento y las normas específicas para las compras en línea publicados en el sitio y lectura obligada antes de confirmar las ofertas a través de Internet, que contiene aspectos legales específicos para este fin.

19. PODER – El vendedor acredita al Sr. Djalma Barbosa de Lima, a través de este documento, director del Canal do Leilão/Hasta Ltda, para firmar todos los contratos de compra y venta de la subasta.

20. FIRMAS - Y con el fin de producir efectos jurídicos, se establece públicamente el acuerdo de los vendedores en lo que anteriormente se trató, declarándose plenamente conscientes de esta regulación publicada en el www.canaldoleilao.com y con copia también entregada a los vendedores a través del sistema de autenticación electrónica COMPROVA/DOCYOUSIGN y por lo tanto, con la promesa de cumplir y hacer cumplir todos los términos aquí contenidos.

21. COMPRADORES DE ACUERDO - Al realizar la oferta, el comprador declara que ha leído y acepta todas las condiciones del presente Reglamento.

22. MARCAS Y DOMINIOS - Todas las marcas de dominios utilizados en esta subasta, así como Canal do Leilão, se encuentran debidamente inscritas en el nombre de la empresa HASTA PROMOÇÃO DE EVENTOS LTDA.

DE ACUERDO

JOAQUÍN LARRAÍN – HARAS EQUITANA

HASTA PROMOÇÃO DE EVENTOS LTDA

LEILÃO INTERNACIONAL ONLINE JL/RINCONADA
25 ABRIL 2017 - (3ª feira) – 21h00
– Regulamento –

Leilão virtual de cavalos de esporte, através do www.canaldoleilao.com sob a Organização de HASTA PROMOÇÃO DE EVENTOS LTDA e responsabilidade do Leiloeiro Rural DJALMA B. DE LIMA.

01. DATAS E HORÁRIO - Lances a partir da publicação do catálogo eletrônico do leilão no www.canaldoleilao.com no dia 20 de Março com fechamento previsto para às 21h00 do dia 25 de Abril/2017.

02. PREÇO MÍNIMO - Cada produto terá um preço mínimo pré-estabelecido entre o Vendedor e o Canal do Leilão e a venda será consagrada numa destas situações:

a) Se houver uma oferta, verbal ou por escrito, aceita como boa pelo Canal do Leilão, o produto será anunciado no site como “Vendido”.

b) Se um lance online atingir o preço-mínimo registrado no sistema, a venda será automaticamente confirmada.

c) Se - após o encerramento do pregão (21h00 dia 25 de Abril/2017) - o maior lance não alcançar o valor mínimo pré-estabelecido, mesmo assim, for aceito pelo vendedor.

- PARÁGRAFO ÚNICO: As decisões acima serão da exclusiva competência do Canal do Leilão, em consonância com o proprietário do animal, sem qualquer obrigatoriedade de consultar licitantes de lances anteriores.

03. MOEDA – A moeda padrão dos lances será o Dólar Americano (US\$), com o objetivo de facilitar as operações de câmbio de eventuais compradores fora do Chile - país sede de JL/RINCONADA.

04. PARTICIPAÇÃO - É facultada a participação de toda e qualquer pessoa física ou jurídica, fazendo-se identificar através de cadastro previamente preenchido no sistema do www.canaldoleilao.com, juntamente com a documentação que possa ser exigida pela Organização.

05. CONDIÇÃO PARA COMPRADORES DO CHILE - Os animais serão vendidos em 15 parcelas, sendo três à vista mais 12 mensais iguais e sucessivas sem acréscimo.

- PARÁGRAFO 1º - O lance será feito pelo valor da parcela mensal que, multiplicado por 15, dará o preço total do animal.

- PARÁGRAFO 2º - Para pagamentos à vista, será concedido um desconto de 10% (dez por cento).

- PARÁGRAFO 3º - Na hipótese que qualquer atraso nos pagamentos, a dívida será acrescida de todas as taxas e juros previstos em legislação e mais a multa de 2% sobre o valor total do contrato.

06. CONDIÇÃO PARA COMPRADORES ESTRANGEIROS – Os compradores de outros países (fora do Chile) deverão pagar suas compras à vista, com o desconto de 10% sobre o valor total do animal.

- PARÁGRAFO ÚNICO - Compradores residentes ou domiciliados em outros países devem contatar a empresa leiloeira com antecedência para obter autorização de compra, cadastramento e cumprimento de outras exigências legais.

07. PAGAMENTOS – Imediato ao fechamento do negócio, todos os compradores deverão efetuar o pagamento dos débitos relativos às suas compras e à comissão da empresa leiloeira (Art. 08), por meio de transferências bancárias nos estabelecimentos indicados pela Organização.

08. COMISSÃO DOS COMPRADORES - O Canal do Leilão/Hasta Ltda cobrará a comissão de 8% oito por cento, calculada sobre o valor total das compras.

09. COMISSÃO DOS VENDEDORES – É objeto de contrato à parte assinado com a Organização.

10. ASSESSORIA DE VENDA DE PROFISSIONAIS – Aos Profissionais de Hipismo que fizerem indicação de animais a seus clientes, o Vendedor pagará a comissão de 5%, desde que essa indicação seja informada pelo “Profissional” à Organização antecipadamente e por escrito, em formulário específico, através do email à diretoria@canaldoleilao.com até às 12h00 do dia 24 de Abril de 2017.

11. DOCUMENTAÇÃO DOS ANIMAIS À VENDA – O Vendedor promete entregar o animal com toda a documentação legal regularizada na data da venda, sejam emolumentos junto à Associação dos Criadores, Stud-Book ou impostos e responsabilidades junto à Receita do Estado e outros órgãos públicos em todos os níveis.

12. EXAMES SANITÁRIOS: A documentação sanitária do animal exigida pelos órgãos públicos competentes para a venda, ou para efeito de transporte e trânsito dos animais dentro do Chile ou para o estrangeiro, será providenciada pelo vendedor.

- PARÁGRAFO ÚNICO - No caso de atraso na retirada dos animais, o comprador arcará com os novos custos de revalidação dos exames, além de outras despesas decorrentes (v. capítulo Retirada do Produto).

13. RETIRADA DO PRODUTO - A retirada dos lotes arrematados é de inteira responsabilidade dos compradores, isentando-se o vendedor e a empresa leiloeira de qualquer responsabilidade por acidentes que possam ocorrer durante a movimentação para a retirada dos animais adquiridos.

a) Os produtos arrematados deverão ser retirados da propriedade do vendedor até às 18h00 do décimo dia da data do leilão, horário em que cessam todas as responsabilidades do vendedor sobre a vida ou acidentes que possam ocorrer com o animal vendido.

b) Após o prazo acima, o vendedor cobrará os custos de trato e manutenção dos animais, à razão de US\$ 20,00 por dia, mais eventuais custos veterinários, remédios, renovação de exames e guias e outras despesas decorrentes.

c) Para os casos de exportação, os prazos serão ajustados entre as partes dentro dos limites necessários para os procedimentos legais.

d) A empresa leiloeira só emitirá a liberação dos animais após receber do comprador os pagamentos iniciais (entrada e comissão) e contrato devidamente assinado. Se o vendedor liberar por conta própria, assumirá a responsabilidade e pagará à leiloeira as comissões devidas, bem como eximirá a mesma de qualquer outra responsabilidade.

e) O Vendedor exime-se da responsabilidade dos encargos de exportação ou de contratar companhias ou profissionais para os serviços de transporte, encargos que de praxe são atribuídos ao comprador.

14. GARANTIAS DO COMPRADOR - Os interessados poderão vistoriar os animais à venda em seus alojamentos com agendamento antecipado.

a) Os animais serão entregues no melhor estado de saúde e integridade física, conforme foram exibidos pelos vídeos e fotos antes do leilão.

b) Na hipótese de qualquer irregularidade de ordem veterinária legalmente comprovada, o negócio será cancelado com devolução dos pagamentos efetuados.

c) O comprador tem à sua disposição as radiografias dos animais acima de 30 meses publicadas no catálogo eletrônico, que devem ser examinadas pelo comprador antes de fazer lances, portanto, não será aceita nenhuma reclamação posterior.

d) Os animais inscritos no leilão estão devidamente registrados no stud-book da raça respectiva em nome do vendedor ou, se em nome de um terceiro, o vendedor possui documentação comprobatória de sua propriedade.

15. RECLAMAÇÕES - Tratando-se de bens semoventes, sujeitos a acidentes ou até mesmo a alterações súbitas em seu estado de saúde, quaisquer reclamações fora dos prazos e condições deste regulamento serão inaceitáveis, tendo em vista que todas as condições prévias para vistoria dos animais do leilão foram concedidas aos compradores, assim como divulgadas neste regulamento antes que o comprador fizesse o seu lance. Após o leilão, portanto, não será tolerada qualquer reclamação quanto a aparência, estado físico ou performance dos animais.

16. TRANSFERÊNCIA E POSSE - O arrematante receberá a posse definitiva do produto adquirido, com transferência do Certificado de Registro junto ao stud-book da raça, após a liquidação de seus débitos. Não será permitida a venda dos lotes arrematados, antes da integralização dos pagamentos, sendo considerado nulo qualquer ato de transferência em desobediência ao que aqui fica estipulado, além de ficar sujeito às penas da lei.

17. CONSIGNAÇÃO – Os animais são consignados com exclusividade para venda ao Canal do Leilão/Hasta Promoção de Eventos Ltda, até o dia 28/05/2017, que poderá vendê-los por leilão ou diretamente dentro das condições já acertadas com o Vendedor.

18. ACEITAÇÃO DAS CONDIÇÕES – A participação no leilão implica no conhecimento e aceitação plena das condições deste regulamento, assim como do regulamento específico para compras online publicado no site e de leitura obrigatória antes de confirmar lances via internet, contendo aspectos legais específicos para esse fim.

19. PROCURAÇÃO - O Vendedor credencia o Sr. Djalma Barbosa de Lima, através deste documento, diretor do Canal do Leilão/Hasta Ltda, para assinar todos os Contratos de Venda e Compra do leilão.

20. ASSINATURAS – E para que se produzam os efeitos legais, fica publicamente estabelecida a concordância dos vendedores sobre o que acima foi tratado, declarando-se ter pleno conhecimento deste regulamento divulgado no www.canaldoleilao.com e também com cópia entregue aos vendedores através do sistema COMPROVA/DOCYOUSIGN de autenticação eletrônica e, por isso mesmo, prometendo cumprir e fazendo cumprir todos os termos aqui contidos.

21. COMPRADORES DE ACORDO – Ao dar o lance, o comprador declara que leu e concorda com todas as condições deste regulamento.

22. MARCAS E DOMÍNIOS – Todos os domínios de marcas utilizados neste leilão, bem como Canal do Leilão, estão devidamente registrados em nome da empresa HASTA PROMOÇÃO DE EVENTOS LTDA

DE ACORDO:

JOAQUÍN LARRAÍN – HARAS EQUITANA
HASTA PROMOÇÃO DE EVENTOS LTDA